



## 一碗麵的故事

仁愛之心人皆有之，曾在網路上看到一則小故事：

一個流浪漢每天到巷口的麵店買一碗湯麵，付的都是零角。有一天，他拿了一張顯然是自己畫的鈔票來付錢。老闆望了他一眼，他顯得有點靦腆，老闆若無其事的收下了，照樣給了他一碗麵。接著同樣的事重複著，直到有一天被一位記者發現。記者好奇的問老闆難道沒有發現，老闆說：不過就一碗麵，至少我賺錢比他容易一些。

我們生活的周遭，到處可以看到處於弱勢的人群，由於資源的限制，他們正在為生存掙扎。如果你看到身邊也有需要援手的人，相信你也會搭一把手吧？

2021年，COVID-19一波未平一波又起，病毒不斷變異，也對各層面的人進行著不同的考驗。仁愛基金的募款活動，受疫情的影響，只限於電郵及印刷品寄送，人數較多的集會活動，為小心起見，仍暫時停辦。義工們透過網路與服務對象進行溝通，雖說少了面對面的情誼，但也容許了參與著距離的擴張。所幸在美國境外的項目，大致上都還進行順利。

這一年，我們開始贊助了兩個年輕人的計畫，分別是加州青年生活營和美東助學計畫。我們的服務亦延伸到非洲喀麥隆，資助在當地服務的修女進行的鑿井計畫，協助解決他們用水的問題，以便做更有效的服務。這些都要感謝各位善心如您的全力協助。這裏我們為您準備了2021的年度報告，希望您在瀏覽後能有一個被打動的感覺，歡迎批評指教並繼續給我們支持與鼓勵！  
謝謝您！



喀麥隆修女至遠地取水



鑿井進行中



修女們觀看鑿井進行

# CSCNA Charity Corps Annual Report

## 2021 財務報告 Financials

We raised

**\$ 85,112**

for general contributions

**\$ 67,739**

for program contributions

We funded

**\$ 156,052**

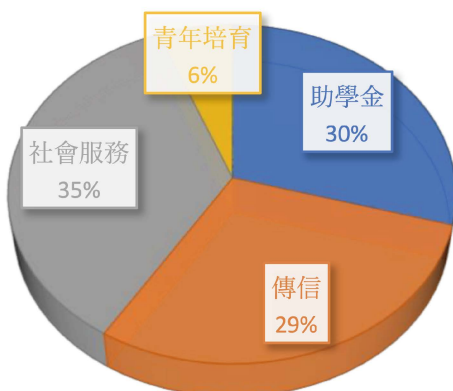
for 27 projects

Net assets

**\$ 232,553**

## 2021 贊助項目性質分配

PROGRAM SERVICE CATEGORIES



## 2021 贊助項目 Program Sponsored

### 社會服務 Social Services

- 智光金蝸牛就業輔導員補助計畫(中國大陸)
- 聊城安老院(中國大陸)
- 伊甸之家(中國大陸)
- 溫馨之家孤兒院(中國大陸)
- 美東中國城助學計畫(美國)
- 台灣新竹看見邊青(台灣)
- 台北育仁兒童發展中心(台灣)
- 明愛泰北學童(泰北)
- 澳門痲瘋病院(澳門)
- 非洲喀麥隆鑿井(喀麥隆)

### 助學金 Scholarships

- 蒲公英仁愛助學金(中國大陸, 北美) 資助弱勢家庭子弟繼續升學, 受惠學生包括新疆、甘肅、陝西、吉林、海南等偏遠地區及北美移民家庭等百餘位大中小學校之在校同學
- 同濟中學清寒助學金(台灣)

### 傳信 Faith Formations

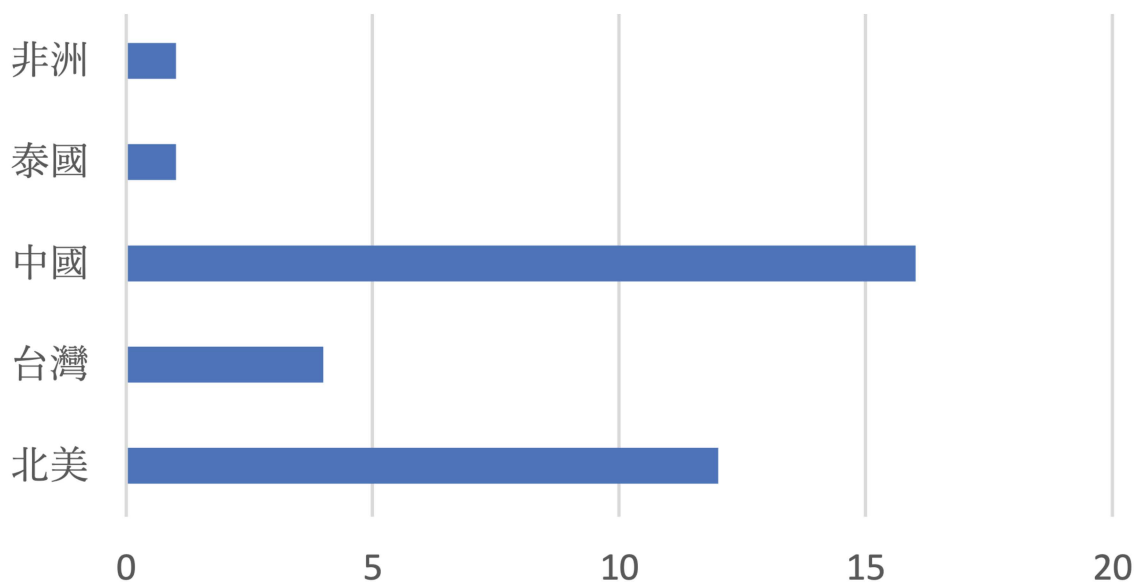
- 洛杉磯華青牧民團 FIREMARK (北美)
- 加州華青生活營 CA CCLC (北美)
- 芝加哥陪伴支援旅美神職修女(北美)
- 中國神父修女在康州(北美)
- 利瑪竇志願者青年培育計畫(中國大陸)
- 西安神哲學院:紀念鄭繼宗培育聖召助學金(中國大陸)
- 平信徒福傳獎學金(台灣)

### 青年培育 Youth Leadership Training

- 波士頓學院學者與留學生陪伴計畫(北美)

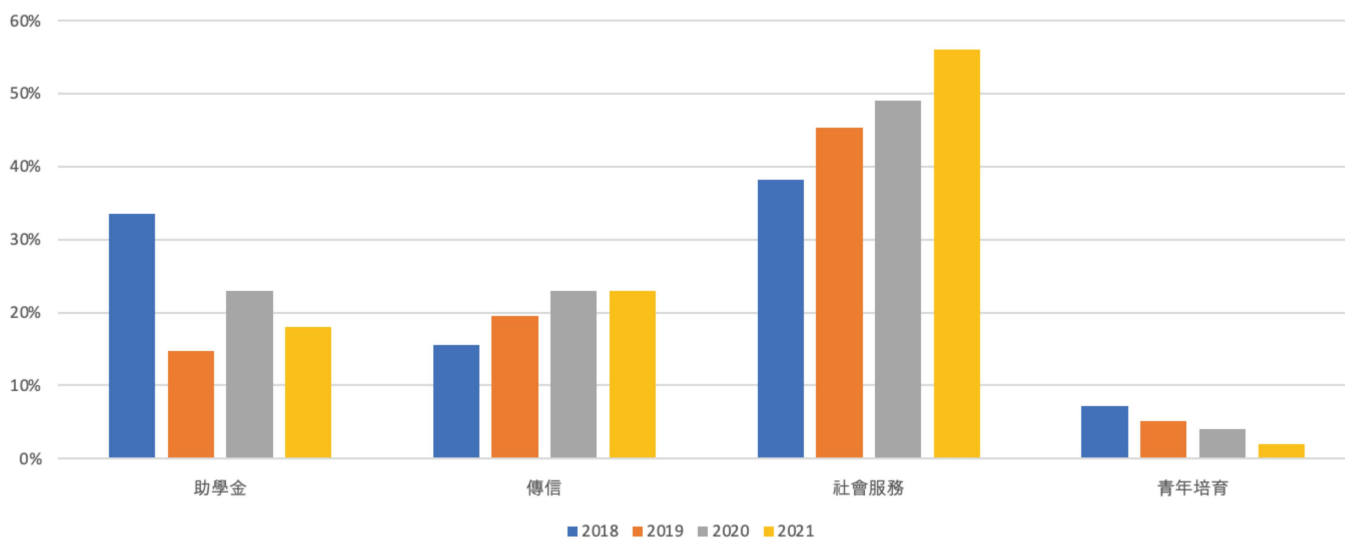
## 2021 資助項目所在地分佈

PROGRAM LOCATION



## 2018-2021 資助金額比例

PROGRAM FUNDS RATE



## 2021 董事會 Board of Directors

**董事長 Chair** 吳鴻業 Frank Wu

**董事 Directors** 蘇其寬執事 Patrick So 高嘉 Joseph Kao 萬玉珊 Vivian Chou 夏成銘 Peter Hsia  
王大公 Francis Wang 饒成 John Rao 謝浣麗 Christine Kwey 吳勇為 Andy Wu

**顧問 Advisors** 季明慧 Mary Gee 周堅維 Chris Chou 蔡凱雯 Helen Tsai



臺北華校助學  
老師在簡陋的教室上課



陝西兒童仁愛中心發放助學金  
幫助學童免於輟學



美東華青助學  
義務老師週末教學



山東濟南智光金蝸牛  
老師為學員開發新工作項目



加州華青生活營

實體參與的營友



線上參與的營友

## 使命 Mission

同舟共濟 服務弱勢 點燃希望 以愛傳愛

Bringing Forth the Supporting Hands,  
Empowering the Disadvantaged; Lighting Up  
the Hope of Life, Passing On the Gift of Love!

## 愿景 Vision

本著天主教信仰，我們有義務將天賦的恩典，  
致力於服務他人，以彰顯祂的榮耀。

As Catholics, we believe that we are the  
stewards of God's gifts we've been blessed



北美仁愛基金

CSCNA CHARITY CORPS

PO Box 1055, Cupertino, CA 95015-1055 USA

Website: <http://cscnacc.org>

Email: [cscnacc@yahoo.com](mailto:cscnacc@yahoo.com)

由北美華人天主教友義工發起成立於1999年，是美國國稅局認可的免稅非營利機構，目的為北美、中國大陸、台灣，以及海外各地的慈善公益服務專案，提供財力支援。服務項目包括：傳信、助學金、社會服務及青年領袖培育等四大領域。

[CSCNA CHARITY CORPS, INC.] (CSCNACC) is an IRS 501(c)(3) non-profit public charity. Based on Catholic principles, we seek to serve the underprivileged in North America, China, Taiwan, as well as other parts of the world by providing grants to local charitable service programs.

您的愛心捐款將發給抵稅收據。您的捐款可以通過支票, PayPal, 或 Zelle 來完成。

Your support and tax deductible donations will help us help the needy. You may send your Donation via mail, PayPal, or Zelle.